

ЕТИН = УЖАСЬ

Коммунист партилэн Яр ёрос комитетэзлэн, ёросисполкомлэн, МТС-лэн, ёрос-профсоветлэн но Потребсоюзлэн газетсы

22 январе 1933 аре № 5 (53)

Толэен нераса			
1-лы	3-лы	6-лы	12-лы
30	90	1-80	3-60
40	20	2-40	4-80
5	1	50	3-00
6	1	00	6, 00

1 газет 5 коны сылэ
Вить нунлскыи огпол потэ

Явон'ёслэн дунзы—1 чурезлы (строка) 50 к.

Редакцияи адресэ: ёросисполкомлэн коркан

Ленинлэн ужез понна, азьлань! Ленинлэн знамя улаз—виль вормон'ёс понна! Ленинтэк—Ленинлэн сюресэз кузя

Владимир Ильич Ленинлэн кулемез 9 ар тырмь, Ленин вуземелэн 9 ар тырмемез тув ортылыське кык исторической гсж кустын.

Ужась класс, но ас кужмемез ужаса улйсь врсэян калык выриси вить арлы пус'ем планэз быдэстыса, 1933 аре кыкетй пятилетка борлы кутсыны.

Ленинскэй партилэн кивалтмем'я буре кожисьёсын но «палла» куасасьёсын коктреволюционвой троекимен, пбртэм тусо оппортувизмен вюр'ясконэз туж дек—чутрак нуыса классовой тушмонэн туж дек вюр'яскыса—Совето ссюамы ужась класс Ленинлэн 9 ар тырмон арав туж бад'ым вормем'ёсын потйв. Вить арлы пус'ем планэз 4 аркын быдэстыз, кундэс пучёс воштйв, туж кылем техника ен, аграрной кун думьсы—Советосоюз авымывйсь техвизаен индустриально аграрной кун пбрив.

Магнитогорской, Кузнецкой металлургической завод'ёс, Горьковской автомобильной завод, но Москвалэн АМО, Березняковский Химкомбинат, Уралысь ыргон комбинат Харьковскы трактор завод'ёс, Днепрогрес, но дасэн—сюэн мукет'ёсыз завод'ёс, комбинат'ёс шонер вольматэ партилэсь шонер сюресэ—Ленинлэсь завет'ёсэсэ ужез быдэсемеэ.

Сельской хозяйствомы тусэ воштйв. Вечи вимавы ужаса улйсь начар но шоро кучо врсэян калык 62 проц коллективизировать к а р е м ы н . Коллективизациен ужез быдэстыса Совето ссюамы кулакез классэз мувэн ликвидировать варим.

Совето ссюамы нырисети пятилеткаин туж бад'ым вормем'ёсын потыса ужась класс авын туж бад'ым сылэ уж, кыкетй пятилеткаез ужез быдэстон—классвойтэм социализмо общество пуктон, со уж вань ас кужмемезэ ужаса улйсь калыклен боевой ужез.

Ачиме Яр ёросамы туж бад'ым вормем'ёсын авискем'ёсын потыса, прорывысь 6м потэ. Ёросмы етйн дасясь ёрос лусэ, етйн дасяв планэз 6з тырмыт, куашвалтйв, кулак саботаж тйвалытэ, етйн дасяв план гымылытыса мына.

Сь'ёе вылемез чиданы ум быгатске, кулак саботажез тйвалтово, етйн дасяв планэз чик моготэк тырмытоно, тулыс вивёв азе боевой мылкыдын дачконо.

Ленин вшлэсь соц. чашатскон, ударничество амал сарысь верам'ёсэсэ ещэно вылэ жутыса, классовой тушмонэн

вюр'ясконэз чутрак пуктыса, пбртэм тусо оппортувиз'ёсын туж дек вюр'ясыныса ёросмес прорывысь потово—кыкетй пятилеткаез ужез быдэстон улйсь вань кужмез мобилизовать кучоно.

Нырисетй пятилеткаез ныйль арскын Сьёд металлурги

Союзлэн шунды жужан палаз, Уралын но Сибири кыкетйез металлургической база лэстымын. Совет металлурги гигант'ёслэв—Магнитогорск,

«Ленинлэн знамяеэз Октябрь революци понна жугиськон дьр'я ачимес вормим, Ленинлэн знамяеэз социалистической строительтвомин туж бад'ым вормем'ёсын ачимес потйм, со знамяен ик быдэс дуннеись пролетар революцкын вормом. Дано мед луоз Ленинизм!» (СТАЛИН)



быдэстыса таче вормем'ёсын потймы кузнецк металлурги завод'ёслэн нырисетй черодэ лэстынон лэстыса быдэстэмыв.

Магнитогорск но Кузнецк завод'ёслэн кыкетй черодэ лэстынон, Азовсгалы, Липецкстрой, Криворожстрой, Новотульской, Нижнетагильской но Сикарской металлургигигант'ёс лэстысько.

Электрификация

Дуннеэз самой бад'ым гидроекстроставци Днепр шур вылын—Днепрогрес ужаны кутскемын, кужмемез—588 сюрс киловатт, Каширской—186 сюрс киловатт, Горьковской—158 сюрс киловатт, Ленинградлэн «Красной октябрь» станци—100 сюрс киловатт, Зуевской—150 сюрс киловатт, Штеровской—157 сюрс киловатт, Ижгрес но трос мукет'ёсыз ставциос лэстымын.

Муз'ем эгыр

Пятилетка кустын муз'ем эгырөз поттон уж кылын вераны луонтэм зол механизировать каремын. Механизаци вылэ пыкысыса виль социализмо Донбасс лэстымын.

Донбассэн Чош ик кыкетйез туж вод муз'ем эгыр база шунды жужан пала—Кузбасс но кункетйез—Карагандаин лэстымын,

Транспорт

Паровоз но вагон лэстынонлы вить арлы пус'ем план ныйль арскын быдэсемеын.

Авотракторостроение

Пятилетка кустын лэстымын но ужаны кутскемын: Сталинградской, Харьковской тракторной завод'ёс, Ленинградлэн «Красный путиловец» реконструировать каремын. Челябинскын гусеничвой трактор лэстын завод лэстыса быдэсме, вуово толэз'ёсын ужаны кутсков.

Куинь автомобильной завод'ёс лэстымын но ужало: Ярославлэн, Москвалэн Горькойн.

Сельской хозяйство

Пятилетка кутсыны 24 миллэн крестьян хожайтвомы вал ке, пятилетка кустын 220 сюрс бад'ымезь коллективной хожайтвое, 5 сюрс совхозэ вуимы.

Али 134 миллэн га кивем муз'ем—80 проц. социализмо секторлэн—колхоз'ёслэн, совхоз'ёслэн.

1928-тй аре коллективизаци 1,7 проц. вал ке, 1932-тй аре тулыс азе 61,6 проц. вуив.

2270 МТС, 167 сюрс тракторен, 5420 автомашинасын, 1,910 комбайвен но сюрсэи-сюрсэи сложной машинасын ужало.

«Учке РСФСР карта вылэ. Вологдаисен уй пала, Ростов на Дону но Саратовисен лымышорен шунды жужан пала, Оренбург но Омкысен лымышор пала, Томскысен уй пала Син сузэнтэм шаер'ёс кыллэ. Со шаер'ёс вылэ дасоосын-дасоосын туж бад'ымезь культурной государствоос тэрысалзы. Тини со шаер'ёсамы вайкалэсь но вайкала улэм, дикарьской улэм эрик'яське».

(Ленин)
(«О продналоге» нимо брошюраись. 1921 ар)

«Учке СССР карта вылэ. Пятилетка кунмылэсь бамзэ воштйв. Вологдаисен уй пала, Ростов на Дону но Саратовисен лымышорен-шунды жужан пала, Оренбург но Омкысен лымышор пала, Томскысен уй пала—ваньмаз та шаер'ёсын гигантской совхоз'ёс, колхоз'ёс, завод'ёс, шахтаос, кар'ёс будизы. Ростовын Сельмаи, Харьковын—тракторной, Москвалэн—Подшипникстрой «Фрезер» Горькойн—автомобильной, Атачурезь дорын—Магнитогорск, Кузнецкстрой. Эгыр, металл, машина, трактор, автомобиль, нефть, хлопок. Учке СССР карта вылэ! Учкэ, кызы. Ленинлэн сизем'ёсы: ужез быдэсмо»

(Сталин)

Гуртын ужан сярись Сталин эшлэн верамез

(П у м ы з)

У

Пумаз, ачимелэн гурт ужмылэн тырмытэ авьёслэн вош на одйг мугез вань. Со муг тая мар: колховной отрисительство пумын коммунист'ёслэсь рольвэс но ответственностьсэс дун'ямтэ, ю-нянь дасян пумын коммунист'ёслэсь рольвэс но ответственностьсэс дун'ямтэ. Ю-нянь дасян пумын шуг-секыт'ёслэсь сярись вераськыны коммунист'ёслэсь ответственностьсэс крестьян выла погылытэ, ваньмаз ик крестьян калык виноват шуса юватыны туртско. Та прочоэ зэм бвбл, кыл вератак та шонер но бвбл. Крестьян татын не при чем. Ответственность но виновность сярись вераськыны кутскемын ке, ответственностьсэс быдэсаз ик коммунист'ёслэсь выла усе, вош виноватэз татын ваньмаз ик—ачимэс гивэ, коммунист'ёслэсь.

Дуневин бвбл, ой но нал сыче зол авторитетной влась, кыче ачимелэн совете власьмы. Дуневин бвбл ой но нал сыче зол но авторитетной парти, кыче ачимелэн коммунист'ёслэсь партимы. Кызы колхов'ёслэнь интересы государстволан интересэс кулэ каро, овы колхов ужез вувыны ачимелы и окин уг люкеты, люкетыны но уг быгаты. Шобдэтэ ачимелы колхов ужез вувыны овы, кызы сое ленинизм кулэ каре, кудке дыр'я уг далты ке, шобдэтэ ачимелэс шер дыр'я гивэ бвбл трос бадьмесь вунатовтэм пбаськем'ёсыз лэстыны шедьтиськомы ке, вылсярись ю-нянь дасявэс ик вералом, то татын виноватэз ачимес, ми ачимес гивэ.

Юэв колховной вузкарволэсь умойтэм палэ эскерятэк трос бадьмесь пбаськем'ёсыз лэстыны шедьтэм пумысь ачимес виноват луйськомы. Трос ачимелэн организационны колхов'ёслэсь ичкалсыса шутэтскыны аналэвизы, стихийной самотек выла лэвизы. Та пумысь ачимес ик виноват. Ачимес ик виноватэс та пумын но: трос ачимелэн эш'ёсы колхов'ёсыз, массовой организационны тусэ кад, али но ялам выл дун'яло ва. Тае уг валало: ужез со мында тусэ бордын бвбл; вичак ужез—колховэн кивалтовэс ас выла бастон но антисоветской элемент'ёсыз колховэн кивалтыстыны пылычтыт. Ачимес виноватэс та пумын: гивэ обстановкесэс бм адёе, классовой тушмонлэсь виль тактиказэ, канилэн, лужкемен ужамзэ бм валало.

Юаське, малы отны крестьян'ёслэсь? Мон быдэс группаэн колхов'ёсыз тодйсько. Та колхов'ёслэсь паськытамо, сасьявало, государственной задавиосыз аккурално тырмыт'яло, ховяйственно вуналысь вуналэ воломо. Мугет ласянь мон таке колхов'ёсыз но тодйсько: авьыл верам колхов'ёсын таосыз бускель луо, юзы но соослэн одйг кад удалтэмьин, объективной условиясы но соослэн одйг кадесь,—нош таосыз чакмо но куашкало.

Мар мугез вань? Мугез тая: вырисей группаз колхов'ёсын настоящей

Дышетскыс пквал'ёслэ таослэсь при-мерзэс бэсьтэ

Байдалино гуртысь 1-тй ёво школаись пионер'ёслэ но дышетскыс'ёслэ 4-тй большевик тулыс ю кивёные блшевик мылкыдыв дэяко. 10-тй декабре огавэ ликасысэ, тулыс ю кивён сярись кенешимы. Та ликасыс-кем венешын пионер'ёслэ но дышетскыс'ёслэ тавы пуктивы:

1) Вань дышетскыс'ёслэ 2 ведра пель локано, вош сое ужез быдэстиськомы.

Радиолы дышетскыс'ёслэсь 20 ковы ковыдон локано,—али ог 15 манет локамын ви. Нош тулыс ю кивён сярись плакат'ёслэ шыолаин гож'ясыкомы.

3) Заёме кажной пионерлы 50 конылы гоцконо.

Барышников.

Шонертон

4 номеро „Етин Ужас“, газ. корректор учкылээн 8-тй январь числон поттам, 18 январен шуса лнд'яно.

коммунист'ёслэ кивалто, нош кикетй группаены шляпаос кивалто. Зэм, бепавы партбилеты но вань, овы ке но шляпаос.

Юаське, малы отны крестьян'ёслэ? Коммунист'ёслэсь рольвэс но ответственностьсэс дун'ямтэлан результатэ таке луэ: шер дыр'я бвбл гуртын ужмылэсь тырмытэ авьёслэсь мугез отын уг утчало, кытын сое утчаны кулэ вал но, соин сярэн со тырмытэ авьёс уг быро.

Ю-нянь дасян пумын шуг-секыт'ёслэсь мугэз крестьян пблын утчаны бвбл, сое ачиме пбланы, ачимелэн собственной ряд'ёсамы утчано. Малы ке шуоно—ачимес влась бордын слайском, ачимес государстволан средстваосыныз тод'ясыкыском, ачимес колхоз'ёсын кивалтыны бтемын, ачимес ик ми гуртын уж понна вичаксэ ответственностьсэс нуоно луйськомы.

Ачимелэн гуртын ужмылэн тырмытэ авьёслэнь тая мар тлавной муг'ёсыз.

Мон туж шимес суред суредай шуса малпавы быгагово, ачимелэн гуртын вичак ужмы тырмытэ авьёс пблысь гивэ луэ шуса малпаво. Кыл вератак сыче малпам зэм бвбл. Зэмен ик уж вылын ачимелэн гуртын ужмылэн тырмытэ авьёсыныз валче туж трос серьёвой во решающей азинскем'ёсыз вань. Нош мон вераны кутскемын ик верай: азинскем'ёслэ сярись вераськомымам ужам уг пыры, мон гуртын умлэн тырмытэ авьёсыз сярись гивэ вераны вылам бастыт.

Та тырмытэ авьёсыз луэ-а тупатыны? Бен, вераны бвбл—луэ. Нуоно дыре ик ачимес соосыз тупатомы-а? Бен, вераны бвбл—тупатомы. Та пумысь номеро чрклэськыновэс бвбл.

Мон малпасыко: МТС но совхоз политотдел'ёслэ решающей средстваос пблысь одйгез луо, соослэн юрттэмныны та тырмытэ авьёсыз вакчи дыр кудык быдтэммы-валдуртэммы луов.

(Вистэм кема киоссэс чалко.)

Горд пул

1. Пудем Новгородов.	с-совет но тброез
2. Бачумов	„ „
Егоров М.	„ „
3. Зюино	„ „
Толстикова А.	„ „
4. Сада	„ „
Паткин.	„ „
5. Юр Данилов.	„ „

Колхоз бригадирлы трудодеңь бвбл—кин етин ужез кушкатиэ

ВКП(б) ЦК-лэн 1932 аре пуктэм'я та учыре колхоз'ёсын вань ужез рад'явын —вусын пуктэмьин колхоз бригада: „Колхоз та бригадаослэ, соослэн ужан дырылы чоже вулэ луйсь машинасыз, тирлык'ёсыз но ужась пудо живол'ёсыз вис'я. Вис'ям ваньбура'ёслэ понна бригада вспак кыл сётэ (ответчать верэ“. ВКП(б) ЦК-лэн 4-тй февралэ 1932 аре пуктэмьысты). Вань пбртэм ужаз бригада ответственностьсэс вуэ. Колхозник'ёслэ трудодеңь гожтов-дун'яв бригадалэн ужаме'я будэтэмьин яке кулестэмьин луйвы кулэ.

Колхоз бригадалэн кивалтыс—мастер производствон—бригадир луэ. Колхоз бригадир вань колхоз бригадалэн ужаз кыл сётись луэ, (ответчать каре). Нош бригадир ужам дун бастэ ужаме'я. ВКП(б) ЦК бригадирлы ужам дун тырон сярись мар вера: „Азымыныс колхоз'ёсын бригадир'ёслэ вылем арын уж вылын ортычтэм уж дун тыронэз бригадирлэн ужамезлэн йылпум'яны'ёсыз ортычтэмэз паськыт вблмытыны кулэ“.

Колхоз бригадалэн кивалтыс—мастер производствон—бригадир луэ. Колхоз бригадир вань колхоз бригадалэн ужаз кыл сётись луэ, (ответчать каре). Нош бригадир ужам дун бастэ ужаме'я. ВКП(б) ЦК бригадирлы ужам дун тырон сярись мар вера: „Азымыныс колхоз'ёсын бригадир'ёслэ вылем арын уж вылын ортычтэм уж дун тыронэз бригадирлэн ужамезлэн йылпум'яны'ёсыз ортычтэмэз паськыт вблмытыны кулэ“.

„Азымыныс колхоз'ёсын бригадир'ёслэ вылем арын уж вылын ортычтэм уж дун тыронэз бригадирлэн ужамезлэн йылпум'яны'ёсыз ортычтэмэз паськыт вблмытыны кулэ“.

„Азымыныс колхоз'ёсын бригадир'ёслэ вылем арын уж вылын ортычтэм уж дун тыронэз бригадирлэн ужамезлэн йылпум'яны'ёсыз ортычтэмэз паськыт вблмытыны кулэ“.

Етин дасян план тырмытон удысын сельсо

вет'ёслэ кин кыче инты бастэ



1. Лобе аэроплан синэз шурдытэ, Пудем етин дасян планэз дыртытэ, быдэста.

2. Мынэ поезд, дыртэ, Бачумово но Зюино етин дасян планэс дыртыто Пудем сьбры уйытско.

3. Машина туж жоғ птырскэ, Сада Юр етин дасян планэныз азинске.

4. Бужмысь вал авьланы мынэ, машина сое кельтэ. Никольский, Чабыро, Ворца, Елово, Бозино но Байран етин дасян планэн дыртыса мыно, но авьорттысь соосыз кельтэ.

5. Туж дыртэ осел, мынэмелэн падиев бвбл. Байдалино, Дивьмино, Н-Чура, Костромка, Удино етин дасянен туж дыргонош азинскемын бвбл.

6. Аэропроплавэн ветлыны ке „кышкэскод“ пуксыз черепаха выла, со каллен верталтов. Ужан но Локвай етин дасян ужаз черепахаен мыно, уг но малпало—со гуэ уськытоз.

7. Рак берланы чигва, азинскемэз бвбл Байчино етин дасянен азинскемэз бвбл.

Сьёд пул

1. Кычино Данилов Егор.	с-совет но тброез
2. Укана Никифоров Н.	с-с. но тброез
3. Локвай Владыкин Ив. Ив.	„ „
4. Костромка Владыкин Д.М.	„ „
5. Н-Чура Аввакумов.	„ „

... Али удалтонлыкез жутоно пуме зибиськыны кулэ. Та вымысь поть са 1933-тй арлы народно-хозяйственной планно лэстымын.

1932-тй аре пумит кизем интыез воштытэк—кулэсмытытэк-паськытатэк кельтыса удалтонлыкез жутоно пумын азымы таче уж пуктиськомы.

Тысе культураос'я 13 проц. хлопк'я—8, етин'я—20, шундыберган—25, свекла—32 проц удалтонлыкез жутоно (ВКП(б) ЦК но ЦКК пленумын Молотов гшлэн докладбиськыты).

ВКП(б) ЦК-лэн верамаз бригадирлы ужам дун тырискэ ужаз пумаз вуттэм берав. Совь вылем бере куд-ог бригадир'ёслэ сыче етин ужын преступно ужам понназ, йылаз-пумаз вуттытэ понназ одйг бригадир-но трудодеңьыс лишиты карымтэ.

Бригадир'ёсыз, счетовод'ёсыз, колхоз правлени члев'ёсыз, етин пумын ответственностьсэс вуйсысэз трудодеңьлэсь лишиты кароно—кин етин ужез таргав, йылаз, пумаз бэ вутты. Етин понна вур'ясыковне, етин дасян план тырмытонне вань кужымез мобиллэват кароно.

Редактор Я. И. Ельцов.